

Porównanie tłumaczeń Wyjścia 26:28

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	A poprzeczka środkowa, w środku (wysokości) desek, bieć będzie od krawędzi do krawędzi.
SNP'18	Przekład literacki	EIB Przekład literacki	Poprzeczka środkowa przechodzić będzie przez środek desek od jednej krawędzi ściany do drugiej.
UBG'18	Przekład literacki	Uwspółcześniona Biblia Gdańska	Środkowy drążek w połowie wysokości desek będzie przechodzić od jednego końca do drugiego.
BG	Przekład literacki	Biblia Gdańska	Ale drąg pośredni w pośrodku desek przewleczony będzie od jednego końca do drugiego.
BJW	Przekład literacki	Biblia Jakuba Wujka	które będą przewleczone przez pośrzodek deszczek od końca do końca.
BT'99	Przekład literacki	Biblia Tysiąclecia	Poprzeczka umieszczona pośrodku desek przechodzić będzie od końca do końca.
BW	Przekład literacki	Biblia Warszawska	Poprzeczka środkowa przechodzić będzie przez środek desek od końca do końca.
EKU'18	Przekład literacki	Biblia Ekumeniczna	Środkowa poprzeczka będzie przechodziła przez środek desek od końca do końca.
PAU	Przekład literacki	Biblia Paulistów	Środkowa poprzeczka, umieszczona w połowie wysokości desek, ma sięgać od jednego krańca ściany do drugiego.
POZ'75	Przekład literacki	Biblia Poznańska	Drążek środkowy ma bieć przez środek desek, od jednego ich brzegu do drugiego.
PEC	Przekład literacki	Tora Pardes Lauder	Środkowa poprzeczka łącząca będzie [przeprowadzona] przez środek belek, będzie wystawała z jednego końca i z drugiego końca.
TUB	Przekład literacki	Біблія. Новий переклад УБТ Рафаїла Турконяка	І сердня поперечка між стовпами хай проходить від однієї сторони до другої сторони.
NBG'12	Przekład dynamiczny	Nowa Biblia Gdańska	Środkowa poprzeczka będzie przechodzić przez środek bali, od końca do końca.
PNS1997	Przekład dynamiczny	Przekład Nowego Świata	Środkowa poprzeczka w samym środku ram będzie przechodzić od końca do końca.